

የኢትዮጵያ ፌደራሳዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ

# ፌደራል ነጋሪት ጋዜጣ

## FEDERAL NEGARIT GAZETTE

OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

 በኢትዮጵያ ፌደራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ የሕዝብ ተወካዮች ምክር ቤት ጠባቂነት የወጣ 19<sup>th</sup> Year No. 8 ADDIS ABABA 4<sup>th</sup> December, 2012

#### அமு.வ

#### CONTENTS

#### Regulation No. 272/2012

#### የሚኒስትሮች ምክር ቤት ደንብ ቁጥር ፪፻፫፪/፪ሺሯ

#### <u>የእንስሳት መድኃኒትና መኖ አስተዳደርና ቁጥጥር</u> <u>ባለስልጣንን ለማቋቋም የወጣ የሚኒስት</u>ሮች <u>ምክር ቤት ደንብ</u>

የሚኒስትሮች ምክር ቤት የኢትዮጵያ ፌደራላዊ ዲሞክ ራሲያዊ ሪፐብሊክ አስፌዛሚ አካላትን ስልጣንና ተግባር ለመወሰን በወጣው አዋጅ ቁጥር ኧጀ፯፩/፪ሺ፫ አንቀጽ ሯ እና አንቀጽ ፴፬ መሠረት ይህንን ደንብ አዉጥቷል።

#### <u>ል</u>. አጭር ርዕስ

ይህ ደንብ "የእንስሳት መድኃኒትና መኖ አስተዳደርና ቁጥጥር ባለስልጣን ማቋቋሚያ የሚኒስትሮች ምክር ቤት ደንብ ቁጥር ፪፻፫፪/፪ሺቭ" ተብሎ ሊጠቀስ ይችላል።

#### E. 7.C399

የቃሉ አገባብ የተለየ ትርጉም የሚያሰጠዉ ካልሆነ በስተቀር በዚህ ደንብ ዉስጥ፡-

- ፩/ "አዋጅ" ማለት የእንስሳት መድኃኒትና መኖ አስተዳደርና ቁጥጥር አዋጅ ቁጥር ፯፻፳፰/፪ሺ፬
- ፪/ "የእንስሳት መድኃኒት"፣ "መና" እና "የመና ተጨማሪ ንጥረ ነገር" በአዋጁ አንቀጽ ፪ የተሰጣቸዉን ትርጉም ይይዛስ ፤

ያንዱ ዋጋ Unit Price 2.30

#### COUNCIL OF MINISTERS REGULATION No. 272/2012

# COUNCIL OF MINISTERS REGULATION TO PROVIDE FOR THE ESTABLISHMENT OF VETERINARY DRUG AND ANIMAL FEED ADMINISTRATION AND CONTROL AUTHORITY

This Regulation is issued by the Council of Ministers pursuant to Article 5 and Article 34 of the Definition of Powers and Duties of the Executive Organs of the Federal Democratic Republic of Ethiopia Proclamation No. 691/2010.

### 1. Short Title

This Regulation may be cited as the "Veterinary Drug and Animal Feed Administration and Control Authority Establishment Council of Ministers Regulation No. 272/2012".

#### 2. Definitions

In this Regulation unless the context otherwise requires:

- 1/ "Proclamation" means the Veterinary Drug and Animal Feed Administration and Control Proclamation No. 728/2011;
- 2/ "veterinary drug", "feed" and "feed additives" shall have the meanings assigned to them under Article 2 of the Proclamation;

ነ*ጋሪት ጋ*ዜጣ *ፖ*.ሣ.ቁ ፫ሺ፩ Negarit Gazeta P.O.box 80,001

- ፫/ "ሚኒስቴር" ወይም "ሚኒስትር" ማለት እንደቅደም ተከተሉ የግብርና ሚኒስቴር ወይም ሚኒስትር ነው፤
- ፬/ "ክልል" ማለት በኢትዮጵያ ፌደራሳዊ ዲሞክራ ሲያዊ ሪፐብሊክ ሕገ መንግሥት አንቀጽ ፵፯(፩) የተመለከተው ማንኛውም ክልል ሲሆን የአዲስ አበባንና የድሬዳዋ ከተሞች አስተዳደሮችን ይጨምራል፤
- ਫ/ "ሰው" ማስት ማንኛውም የተ**ፈጥሮ ሰው ወይም** በህግ የሰውነት *መ*ብት የተሰጠው አካል ነው፤
- ፮/ ማንኛውም በወንድ ፆታ የተንለፀው የሴትንም ይጨምራል።

#### ፫. <u>መቋቋም</u>

- ፩/ የእንስሳት መድኃኒትና መኖ አስተዳደርና ቁጥጥር ባለስልጣን (ከዚህ በኋላ "ባለስልጣን" እየተባለ የሚጠራ) የሕግ ሰውነት ያለው ራሱን የቻለ የፌደራል መንግሥት መሥሪያ ቤት ሆኖ በዚህ ደንብ ተቋቁሟል።
- ፪/ ባለስልጣን ተጠሪነቱ ለሚኒስቴሩ ይሆናል:፡

#### ፬. ዋና መሥሪያ ቤት

የባለስልጣን ዋና መሥሪያ ቤት በአዲስ አበባ ሆኖ እንደአስፈላጊነቱ በማናቸውም ሥፍራ ቅርንጫፍ ሊኖረው ይችላል።

#### <u>ሯ. ዓላማ</u>

የባለሥልጣን ዓሳማ የእንስሳት ምርትና ምርታማነት እንዲያድግና ጤናማ የእንስሳት ምርት ለተጠቃሚው ሀብረተሰብ እንዲቀርብ ማስቻል ይሆናል።

#### ፮. <u>የባለሥልጣት ሥልጣንና ተግባር</u>

- <u>ନ</u>/ ባለሥልጣን የሚከተሉት ስልጣንና ተግባራት ይኖሩታል፡-
  - ሀ) በአዋጁ አንቀጽ ጽ እና አግባብ ባሳቸው ሴሎች አንቀጾች የተሰጡትን ሥልጣንና ተግባራት በሥራ ሳይ ያዉሳል፤
  - ለ) በመንግሥት በሚወሰን ተመን መሠረት የአንልግሎት ክፍያ ይሰበስባል፤
  - ሐ) የንብረት ባለቤት ይሆናል፣ ውል ይዋዋሳል፣ በራሱ ስም ይከሳል፣ ይከሰሳል፤
  - መ) ዓላማውን ለማስፌጸም የሚረዱ ሌሎች ተዛማጅ ተግባራትን ያከናውናል።
- ፪/ ባለሥልጣን አስፈላጊ ሆኖ ሲያገኘዉ ከሥልጣንና
  ተግባሩ በከፊል አግባብ ሳሳቸዉ የክልል አካሳት
  ዉክልና ሊሰጥ ይችሳል።

- 3/ "Ministry" or "Minister" means the Ministry or Minister of Agriculture, respectively;
- 4/ "Region" means any region referred to under Article 47(1) of the Constitution of the Federal Democratic Republic of Ethiopia and includes the Addis Ababa and Dire Dawa city administrations;
- 5/ "person" means any natural or juridical person;
- 6/ any expression in the masculine gender includes the feminine.

#### 3. Establishment

- 1/ The Veterinary Drug and Feed Administration and Control Authority (hereinafter the "Authority") is hereby established as an autonomous federal government organ having its own legal personality.
- 2/ The Authority shall be accountable to the Ministry.

#### 4. Head Office

The head office of the Authority shall be in Addis

Ababa and it may have branch offices elsewhere, as
necessary.

#### 5. Objective

The objective of the Authority shall be to ensure improvement of animal productivity and availability of wholesome animal products to the consumers.

#### 6. Powers and Duties of the Authority

- 1/ The Authority shall have the powers and duties to:
  - a) exercise the powers and duties granted to it by
    Article 20 and other relevant provisions of the
    Proclamation:
  - b) collect service fee in accordance with the rate determined by the government;
  - c) own property, enter into contracts, sue and be sued in its own name;
  - d) perform such other related activities as may be necessary for the attainment of its objective.
- 2/ The Authority may, where it finds it necessary, delegate part of its powers and duties to appropriate regional organs.

#### **፤. የባለሥልጣ**ት አቋም

ባለሥልጣን።-

- 8/ አማካሪ ቦርድ ፤
- ፪/ በመንግስት የሚሾሙ አንድ ዋና ዳይሬክተርና እንደአስፈላጊነቱ ምክትል ዋና ዳይሬክተሮች፤ እና
- ፫/ አስፈላጊዉ ሥራተኞች፤

ይኖሩታል።

#### ጀ. የአማካሪ ቦር<del></del>ዱ አባላት

አማካሪ ቦርዱ የሚከተሉት አባላት ይኖሩታል፡-

- 8/ በሚኒስትሩ የሚሰየም ኃላል............ስብሳቢ.!
- **ጀ/** የጤና ጥበቃ ሚኒስቴር ተወካይ...... አባል፤
- ፫/ አማባብ ካላቸው የከፍተኛ ትምህርት ተቋማት፣ የሙያ ማኅበራት እና የተጠቃሚዎች ማኅበራት ተውጣጥተው በሚኒስትሩ የሚስየሙና ቁጥራ ቸው እንደአስፌላጊነቱ የሚወሰን ሰዎች.....አባላት::

#### ፱. <u>የአማካሪ ቦርዱ ተግባርና ኃላፊነት</u>

አማካሪ ቦርዱ:-

- ¡¡/ የእንስሳት መድኃኒት ደህንነትና ልዋሽነት እና የመኖ የጥራት ደረጃ አጠባበቅ ሥርዓትን በሚመለከቱ ፖለሲዎች፤ ስትራቴጂዎችና መመሪያዎች ዝግጅትና አፌጻጸም፤
- ፪/ የአንልግሎት ጊዜያቸው ያበቃ ወይም የጥራት
  ደረጃውን ያላሟሉ የእንስሳት መድኃኒቶች፤
  መኖዎችና የመኖ ተጨማሪ ንጥረ ነገሮች
  በአግባቡ በሚወንዱበት ሥርዓት፤ እና

ላይ የማማከር ተግባርና ኃላፊነት ይኖረዋል።

#### ፲. <u>የአማካሪ ቦርዱ ስብሰባ</u>ዎች

- *እ*/ አማካሪ ቦር*ዱ ለሥራ*ው ባስፌለ*ን መ*ጠን ይሰበሰባል።
- ፪/ ከግማሽ በላይ የሚሆኑ የአማካሪ ቦርዱ አባላት በስብሰባ ከተገኙ ምልዓተ ጉባዔ ይሆናል።
- ፫/ የአማካሪ ቦርዱ ውሳኔዎች በድምጽ ብልጫ ያልፋሉ፤ ሆኖም ድምጽ እኩል በእኩል የተከፈለ እንደሆነ ሰብሳቢው የሚደግፈው ውሳኔ ያልፋል።
- ፬/ የዚህ አንቀጽ ድን*ጋጌዎ*ች እንደተጠበቁ ሆነው አማካሪ ቦርዱ የራሱን የስብሰባ ሥነሥርዓት ደንብ ሊያወጣ ይችላል።

JANAGAR BECTTO VITZIKIN BECKI

#### 7. Organization of the Authority

The Authority shall have:

- 1/ an Advisory Board;
- 2/ a Director General and, as may be necessary, Deputy Director Generals to be appointed by the government; and
- 3/ the necessary staff.

#### 8. Members of the Advisory Board

The Advisory Board shall have the following members:

- 3/ persons to be drawn from the appropriate higher education institutions, professional associations and consumers associations and to be designated by the Minister and the number of which shall be determined as may be necessary ............Members.

#### 9. Duties and Responsibilities of the Advisory Board

The Advisory Board shall have the duties and responsibilities to provide advice on:

- 1/ the formulation and implementation of policies, strategies and guidelines for ensuring the safety and efficacy of veterinary drugs and quality standards of feed;
- 2/ proper disposal system for expired and substandard veterinary drugs, feed and feed additives;
- 3/ the implementation of international agreements concerning veterinary drugs and feed.

#### 10. Meetings of the Advisory Board

- 1/ The Advisory Board shall meet as frequently as its functions require.
- 2/ There shall be a quorum where more than half of the members of the Advisory Board are present at any meeting.
- 3/ Decisions of the Advisory Board shall be passed by majority vote; in case of a tie, the Chairperson shall have a casting vote.
- 4/ Without prejudice to the provisions of this Article, the Advisory Board may adopt its own rules of procedure.

#### ፲፩. የዋና ዳይሬክተሩ ሥልጣንና ተግባር

- ፩/ ዋና ዳይሬክተሩ የባለሥልጣኑ ዋና ሥራ አስፈጻሚ በመሆን ከሚኒስቴሩ በሚሰጠው አጠቃላይ መመሪያ መሠረት የባለሥልጣኑን ሥራዎች ይመራል፣ ያስተዳድራል።
- ፪/ በዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ (፩) የተመስከተው አጠቃላይ አንላስጽ እንደተጠበቀ ሆኖ ዋና ዳይሬክተሩ፡-
  - ሀ) በዚህ ደንብ አንቀጽ ፮ የተመለከቱትን የባለሥልጣኑን ሥልጣንና ተግባራት በሥራ ላይ ያውላል፤
  - ሰ) የባለሥልጣኑን ሠራተኞች በፌደራል ሲቪል ሰርቪስ ሕጎች መሠረት ይቀጥራል፣ ያስተዳድራል፤
  - ሐ) የባለሥልጣኑን የሥራ ፕሮግራምና በጀት አዘ*ጋ*ጅቶ ለሚኒስቴሩ ያቀርባል፤ ሲጸድቅም ተግባራዊ ያደር*ጋ*ል፤
  - መ) ሰባለሥልጣን በተፈቀደው በጀትና የሥራ ፕሮግራም መሰረት ክፍያዎችን ይፊጽማል፤
  - ש) ከሦስተኛ ወገኖች *ጋ*ር በሚደረጉ *ግንኙነ* ቶች ባለሥልጣኑን ይወክላል፤
  - ረ) የባለሥልጣኑን የሥራ አፌጻጸምና የሂሳብ ሪፖርቶች አዘ*ጋ*ጅቶ ለሚኒስቴሩ ያቀርባል።
- ፫/ ዋና ዳይሬክተሩ ሰባለሥልጣን ሥራ ቅልጥፍና በሚያስራልግ መጠን ሥልጣንና ተግባሩን በክፊል ሰባለሥልጣን ሌሎች ኃላፊዎችና ሠራ-ተኞች በውክልና ሊሰጥ ይችላል።

#### ig. net

የባለሥልጣን በጀት በመንግሥት ይመደባል።

#### ፲፫. ስለሂሣብ መዛግብት

- ፩/ ባለሥልጣን የታሟሉና ትክክለኛ የሆኑ የሂሣብ መዛግብት ይደዛል።
- ፪/ የባለሥልጣኑ የሂሣብ መዛግብትና ገንዘብ ነክ ሰንዶች በዋናው አዲተር ወይም ዋናው አዲተር በሚሰይመው አዲተር በየዓመቱ ይመረመራሉ።

#### ፲፬. ደንቡ የሚጸናበት ጊዜ

ይህ ደንብ በፌደራል ነ*ጋ*ሪት *ጋ*ዜጣ *ታትሞ* ከወጣበት ቀን ጀምሮ የጸና ይሆናል።

አዲስ አበባ ህዳር ጵሯ ቀን ፪ሺሯ ዓ.ም.

#### *ኃይስማርያም* ደሳሰኝ

የኢትዮጵያ ፌደራሳዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ ጠቅሳይ ሚኒስትር

#### 11. Powers and Duties of the Director General

- 1/ The Director General shall be the chief executive officer of the Authority and shall, subject to the general directions of the Ministry, direct and administer the activities of the Authority.
- 2/ Without limiting the generality of sub-article (1) of this Article, the Director General shall:
  - a) exercise the powers and duties of the Authority stated under Article 6 of this Regulation;
  - b) employ and administer employees of the Authority in accordance with the federal civil service laws;
  - c) prepare and submit to the Ministry the work program and budget of the Authority, and implement same upon approval;
- d) effect payments in accordance with the approved budget and work program of the Authority;
  - e) represent the Authority in its dealings with third parties;
  - f) prepare and submit to the Ministry the performance and financial reports of the Authority.
- 3/ The Director General may delegate part of his powers and duties to other officers and staff of the Authority to the extent necessary for the efficient performance of the activities of the Authority.

#### 12. Budget

The budget of the Authority shall be allocated by the government.

DEPOSE TO PROPER OFFICE

#### 13. Books of Accounts than a policy to be a start of the start of the

- 1/ The Authority shall keep complete and accurate books of accounts.
- 2/ The books of accounts of the Authority shall be audited annually by the Auditor General or by an auditor assigned by the Auditor General.

#### 14. Effective Date

This Regulation shall come into force on the date of publication in the Federal Negarit Gazette.

Done at Addis Abab, this 4th day of December, 2012.

#### HAILEMARIAM DESSALEGN

PRIME MINISTER OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

በብርሃንና ሰላም ማተሚያ ድርጅት ታተመ